

Assemblea federale

I Consigli legislativi si sono riuniti nella sessione invernale (15a sessione della 47a legislatura) lunedì 4 dicembre 2006, alle 14.30 il Consiglio nazionale e alle 18.15 il Consiglio degli Stati.

Elezioni

Consiglio nazionale (4 dicembre)

Isabelle Moret, originaria di Clarmont (VD), avvocato, domiciliata a Lausanne (in sostituzione dell'on. Yves Christen, dimissionario)

Thomas Müller, originario di Uzwil (SG), sindaco, domiciliato a Rorschach (in sostituzione dell'on. Felix Walker, dimissionario)

Il Consiglio nazionale ha eletto alla presidenza l'on. Christine Egerszegi-Obrist, insegnante di lingue dipl., originaria di Baden e Riniken, domiciliata a Mellingen, sinora prima vicepresidente; ha inoltre eletto primo vicepresidente l'on. André Bugnon, viticoltore e agricoltore, originario di Saint-Prex (VD), domiciliato a Saint-Prex, e seconda vicepresidente l'on. Chiara Simoneschi-Cortesi, originaria di Lugano, domiciliata a Comano.

Consiglio degli Stati

Il Consiglio degli Stati ha eletto alla presidenza l'on. Peter Bieri, dipl. ing. agr. ETH, originario di Romoos, domiciliato a Hünenberg, sinora primo vicepresidente; ha inoltre eletto primo vicepresidente l'on. Christoffel Brändli, consulente economico, originario di Eschenbach (SG), domiciliato a Landquart, e secondo vicepresidente l'on. Alain Berset, Dr.ès sc.éco/Lic.ès sc.pol., originario di Courtion-Misery, domiciliato a Belfaux.

Consiglio nazionale (11 dicembre)

Urs Schweizer, originario di Basilea, imprenditore, domiciliato a Basilea (in sostituzione dell'on. Johannes Randegger, dimissionario)

(18 dicembre)

Urs Hany, originario di Winterthur e Niederhasli, direttore, domiciliato a Niederhasli (in sostituzione dell'on. Rosmarie Zapfl, dimissionaria)

Il 13 dicembre 2006 l'Assemblea federale plenaria ha proceduto alle seguenti elezioni:

Presidente della Confederazione per il 2007:

Micheline Calmy-Rey, consigliera federale

Vicepresidente della Confederazione per il 2007:

Pascal Couchepin, consigliere federale

La sessione invernale si è chiusa mercoledì 20 dicembre 2006.